

## Datenschutz

### WER SIND WIR

In dieser Datenschutzrichtlinie sind Verweise auf „ wir „, „uns“ und „unser“ auf die Zermatt Apartment Verein Mitglied gemeint. Verweise auf „ unsere Website“ oder „der Website“ sind für alle Webseiten, die von die Zermatt Apartment Verein Mitglied im Besitz sind oder verwaltet werden.

### VERSAMMELTE INFORMATIONEN UND IHRE VERWENDUNG

Die Informationen, die wir durch die Internetseite versammeln, können Folgendes enthalten:

1. Alle persönlichen Daten, die Sie uns bewusst über Formulare und unsere E-Mail, wie der Name, die Adresse, die Telefonnummer usw., zur Verfügung stellen.
2. Um effektiv die Kredit- oder Debit Karten Transaktionen zu verarbeiten, kann die Bank oder Kartenverarbeitung Agentur Ihre persönlichen Daten für die Zulassung außerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums (EWR) überprüfen. Eine solche Information wird nicht aus dem EWR zu einem anderen Zweck übertragen werden.
3. Ihre Präferenzen und Nutzung von E-Mail -Updates, aufgenommen von E-Mails welche wir Ihnen zusenden (wenn Sie die Möglichkeit wählen auf dem Laufenden, über Produkte und Angebote, zu sein).
4. Ihre IP-Adresse, ist eine Folge von Zahlen eindeutig mit Ihrem Computer, die durch unser Web-Server gespeichert wird, wenn Sie eine Seite oder Komponente auf der Website anfordern. Diese Informationen werden dazu verwendet, um Ihre Nutzung der Website zu überwachen.
5. Daten aufgenommen von der Webseite, die Sie uns und Ihre bevorzugten Einstellungen zu erkennen erlauben, welches Ihnen bei einem Wiedereintritt auf die Webseite die Wiedereingabe der Informationen erspart. Solche Daten werden lokal auf Ihrem Computer durch die Verwendung von Cookies erfasst. Die meisten Browser können so programmiert werden, um Sie vor dem Download von Cookies zu warnen oder es abzulehnen. Informationen in Bezug auf diese Tatsache, kann in Ihrem Browser unter „Hilfe“ Möglichkeiten gefunden werden.

### WAS WIR MIT IHREN INFORMATIONEN MACHEN

Alle persönlichen Informationen, die wir von dieser Website sammeln, werden mit dem Datenschutzgesetz von 1998 und anderen anwendbaren Gesetzen entsprechend verwendet. Die Details, die wir sammeln, werden verwendet um:

1. Ihren Auftrag zu verarbeiten, Kundendienst zur Verfügung zu stellen (wir können Ihre Daten an eine andere Organisation zur Versorgung / Lieferung von Produkten oder Dienstleistungen übergeben, die Sie erworben haben und / oder Kundendienst zu gewährleisten);
2. In bestimmten Fällen können wir Ihre E-Mail -Adresse dazu verwenden, um Ihnen Informationen über unsere anderen Produkte und Dienstleistungen zu senden. In einem solchen Fall wird Ihnen die Option angeboten, vor Abschluss Ihres Einkaufs sich in / out zu entscheiden.

Möglicherweise müssen wir die von uns gesammelten Informationen an andere Unternehmen zu Verwaltungszwecken weitergeben. Wir können Dritte Partei dazu verwenden, um bestimmte Aktivitäten durchzuführen, wie die Verarbeitung und Sortierung von Daten, die Überwachung, wie die Kunden die Website nutzen und die Ausstellung unsere E-Mails für uns. Wir können Software-Kriterien verwenden, um Spam zu verhindern. Dritte Parteien werden nicht erlaubt, Ihre persönlichen Daten für ihre eigene Zwecke zu nutzen.

### IHRE RECHTE

Sie haben das Recht, eine Kopie der Informationen, die wir derzeit verwalten, anzufordern. Um diese Informationen zu erhalten, senden Sie uns bitte Ihre Kontaktdaten über unser Kontaktformular.

### ANDERE WEBSEITEN

Diese Datenschutzerklärung bezieht sich nur auf diese Website. Alle anderen Webseiten, auf die unsere Webseite verlinkt wird, unterliegen ihrer eigenen Politik, welche sich von unserer unterscheiden kann.

### **ANNAHME DER BEDINGUNGEN**

Durch den Zugriff auf die Inhalte dieser Website (siehe URL) (die "Website") erklären Sie sich, mit den Nutzungsbedingungen festgelegt hierin, gebunden zu sein, und Sie akzeptieren unsere Datenschutzbestimmungen, welche auf dieser Seite zur Verfügung stehen. Wenn Sie gegen eine der Bedingungen in dieser Vereinbarung sind, sollten Sie nicht eines der Produkte oder Dienstleistungen, auf der Website aufgelistet, verwenden und sofort die Webseite verlassen.

Sie verpflichten sich, die Website nicht für illegale Zwecke zu verwenden, und alle geltenden Gesetze und Vorschriften einzuhalten. Sie verpflichten sich, die Website in einer Weise nutzen, die der Leistung nicht schadet, den Inhalt nicht korrumpiert oder die Gesamtfunktionalität der Website nicht beeinträchtigt.

Sie stimmen auch zu, die Sicherheit der Website nicht zu beeinträchtigen oder versuchen, den Zugang zu gesicherten Bereichen oder sensible Informationen zu gewinnen.

Sie bestätigen, die volle Verantwortung für alle Ansprüche, Kosten, Haftung, Verluste, Kosten einschließlich Anwaltskosten, die wir von einem Verstoß gegen die Bestimmungen und Bedingungen, von diesem Vertrag, zu übernehmen.

### **ÄNDERUNGEN**

Die Zermatt Apartment Verein Mitglied behält sich das Recht vor, jeden Teil dieser Vereinbarung ohne vorherige Ankündigung zu ändern und Ihre Nutzung der Website wird als Annahme dieser Vereinbarung angesehen werden. Wir raten den Benutzern regelmäßig diese Vereinbarung die Geschäftsbedingungen zu überprüfen.

Die Zermatt Apartment Verein Mitglied hat absolute Diskretion diesen oder einen beliebigen Teil dieser Website zu ändern oder zu entfernen, ohne eine Warnung oder eine Haftung, die sich aus solch einer Handlung ergibt, zu erkundigen.

### **HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG**

Die Zermatt Apartment Verein Mitglied wird unter keinen Umständen für indirekte, spezielle oder Folgeschäden, einschließlich Business-, Umsatz-, Gewinn-, oder Datenverlust in Bezug auf Ihre Nutzung der Website, haftbar gemacht.

Nichts in dieser Vereinbarung untersteht jegliche Haftung ausschließlich dem Tod oder Personenschäden entstanden als Folge der Nachlässigkeit von Die Zermatt Apartment Verein Mitglied, seine Mitarbeiter oder Vertreter.

### **COPYRIGHT**

Das gesamte Eigentum von die Zermatt Apartment Verein Mitglied wie Schutzmarken, Handelsnamen, Patente, Gebrauchsmuster und sonstige Rechte des gesamten Eigentums abgeleitet von der Ästhetik oder Funktionalität der Website, bleiben im Eigentum von die Zermatt Apartment Verein Mitglied.

Durch die Nutzung der Website erklären Sie sich die gesamten Eigentumsrechte von die Zermatt Apartment Verein Mitglied zu respektieren und Sie werden es unterlassen, diese zu kopieren, runterzuladen, zu übertragen, wiederzugeben, zu drucken oder jegliches Material enthalten auf dieser Internetseite für kommerziellen Zwecke zu verwenden.

### **HAFTUNGAUSSCHLÜSSE**

Die Informationen stehen zur Verfügung unter dem Verständnis, dass die Website nicht an Ratschlägen beteiligt ist und man sollte sich nicht ganz darauf verlassen, wenn man eine Entscheidung treffen will.

Die Informationen, die auf der Website enthalten sind, werden auf einer „as if“ Basis ohne Garantie für die Genauigkeit, im Bezug zum Ausdruck gebracht, oder auf andere Weise die Gebrauchstauglichkeit, Kompatibilität oder Sicherheit von Komponenten der Website angedeutet.

Wir garantieren keine ununterbrochene Verfügbarkeit der Webseite und können nicht gewährleisten, dass jegliche Darstellung der Webseite fehlerfrei sein wird.



### **DRITTPARTEI**

Die Website kann Hyperlinks zu Webseiten, die von Dritten betrieben werden, erhalten. Wir haben keine Kontrolle über solche Webseiten und übernehmen keine Verantwortung, und keine Haftung in Bezug auf deren Inhalt. Die Aufnahme von Hyperlinks zu solchen Webseiten bedeutet keine Billigung von Ansichten, Aussagen oder Informationen auf diesen Webseiten enthalten. Alle E-Mails, die an uns gesendet werden, werden durch Spam Vorbeugen-Software, das von einer Dritten Partei ausgerichtet wird, überprüft.

### **DIE AUFLÖSUNG**

Sollte eine der Bestimmungen dieser Vereinbarung als ungültig oder nicht durchsetzbar sein, wird diese Bestimmung ausgeschlossen und die übrigen Bestimmungen bleiben in Kraft.

### **ANZUWENDENDEN RECHT UND ZUSTÄNDIGKEIT**

Dieses Abkommen wird von den Gesetzen der Schweiz und jedem Nutzer der Webseite dazu verpflichtet, ausschließlich der Zuständigkeit der schweizerischen Gerichte ohne Bezug auf Regeln für Auswahl der Gesetze gebunden zu sein.



## Data protection

### WHO ARE WE

In this Privacy Policy, references to "we", "us" and "our" are to the Zermatt Apartment Association Member. References to "our website" or "the website" are to all websites owned or managed by the Zermatt Apartment Verein member.

### INFORMATION COLLECTED AND ITS USE

The information we collect through the website may include the following:

1. any personal information you knowingly provide to us through forms and our email, such as the name, address, phone number, etc.
2. in order to effectively process credit or debit card transactions, the bank or card processing agency may verify your personal data for authorization outside the European Economic Area (EEA). Such information will not be transferred out of the EEA for any other purpose.
3. your preferences and use of email updates included in emails we send you (if you choose to be kept up to date with products and offers).
4. your IP address, which is a sequence of numbers unique to your computer that is stored by our web server when you request a page or component on the website. This information is used to monitor your use of the website.
5. data recorded by the website that allows us to recognize you and your preferred settings, which saves you having to re-enter the information when you return to the website. Such data is collected locally on your computer through the use of cookies. Most browsers can be programmed to warn you before downloading cookies or to refuse them. Information relating to this fact can be found in your browser under "Help" options.

### WHAT WE DO WITH YOUR INFORMATION

Any personal information we collect from this website will be used in accordance with the Data Protection Act 1998 and other applicable laws. The details we collect will be used to:

1. process your order, provide customer service (we may pass your details to another organization for the supply / delivery of products or services you have purchased and / or provide customer service);
2. in certain cases, we may use your e-mail address to send you information about our other products and services. In such a case, you will be offered the option to opt in/out before finalizing your purchase.

We may need to share the information we collect with other companies for administrative purposes. We may use third parties to carry out certain activities, such as processing and sorting data, monitoring how customers use the website and issuing our emails to us. We may use software criteria to prevent spam. Third parties are not permitted to use your personal data for their own purposes.

### YOUR RIGHTS

You have the right to request a copy of the information we currently hold. To obtain this information, please send us your contact details via our contact form.

### OTHER WEBSITES

This privacy policy applies only to this website. All other websites to which our website is linked are subject to their own policies, which may differ from ours.



## **ACCEPTANCE OF THE CONDITIONS**

By accessing the contents of this website (see URL) (the "Website"), you agree to be bound by the Terms of Use set forth herein, and you accept our Privacy Policy, which is available on this page. If you object to any of the terms in this Agreement, you should not use any of the products or services listed on the Website and should leave the Website immediately.

You agree not to use the Website for any illegal purpose and to comply with all applicable laws and regulations. You agree to use the Website in a manner that does not harm the performance, corrupt the content or impair the overall functionality of the Website.

You also agree not to compromise the security of the Website or attempt to gain access to secure areas or sensitive information.

You agree to assume full responsibility for all claims, costs, liabilities, losses, expenses, including attorneys' fees, that we incur from any breach of the terms and conditions of this Agreement.

## **CHANGES**

The Zermatt Apartment Association reserves the right to change any part of this Agreement without prior notice and your use of the Site will be deemed acceptance of this Agreement. We advise users to regularly review this agreement to review the terms and conditions.

The Zermatt Apartment Association Member has absolute discretion to change or remove this or any part of this website without warning or liability arising from such action.

## **LIMITATION OF LIABILITY**

In no event shall The Zermatt Apartment Association Member be liable for any indirect, special or consequential damages, including loss of business, revenue, profits or data, relating to your use of the Website.

Nothing in this agreement shall exclude any liability for death or personal injury arising as a result of the negligence of The Zermatt Apartment Association member, its employees or agents.

## **COPYRIGHT**

All property of the Zermatt Apartment Association member, such as trademarks, trade names, patents, utility models and other rights to all property derived from the aesthetics or functionality of the website, remain the property of the Zermatt Apartment Association member.

By using the website, you agree to respect all proprietary rights of the Zermatt Apartment Association member and you will refrain from copying, downloading, transmitting, reproducing, printing or using any material contained on this website for commercial purposes.

## **DISCLAIMERS**

The information is provided on the understanding that the Website is not intended to amount to advice and should not be relied upon in making any decision.

The information contained on the Website is provided on an "as if" basis without warranty of accuracy, expressed or implied, as to the fitness for purpose, compatibility or security of any component of the Website.

We do not guarantee uninterrupted availability of the Website and cannot guarantee that any display of the Website will be error-free.



### **THIRD PARTY**

The Website may contain hyperlinks to websites operated by third parties. We have no control over such websites and accept no responsibility or liability in relation to their content. The inclusion of hyperlinks to such websites does not imply any endorsement of views, statements or information contained on such websites. All emails sent to us are checked by spam prevention software provided by a third party.

### **THE RESOLUTION**

If any provision of this Agreement is held to be invalid or unenforceable, such provision shall be eliminated and the remaining provisions shall remain in full force and effect.

### **APPLICABLE LAW AND JURISDICTION**

This Agreement is governed by the laws of Switzerland and each user of the Site agrees to be bound exclusively by the jurisdiction of the Swiss courts without reference to rules of choice of law.

## Protection des données

### QUI SOMMES-NOUS

Dans cette politique de confidentialité, les références à "nous", "notre" et "nos" sont des références à l'association Zermatt Apartment Club. Les références à "notre site web" ou "le site web" s'appliquent à tous les sites web détenus ou gérés par l'association Zermatt Apartment.

### INFORMATIONS COLLECTÉES ET LEUR UTILISATION

Les informations que nous recueillons par le biais du site Internet peuvent comprendre les éléments suivants :

1. toutes les données personnelles que vous nous fournissez sciemment par le biais de formulaires et de notre e-mail, comme le nom, l'adresse, le numéro de téléphone, etc.
- 2) Afin de traiter efficacement les transactions par carte de crédit ou de débit, la banque ou l'agence de traitement des cartes peut vérifier vos données personnelles pour les autoriser en dehors de l'Espace économique européen (EEE). Une telle information ne sera pas transférée hors de l'EEE à d'autres fins.
3. vos préférences et votre utilisation des mises à jour par e-mail, enregistrées dans les e-mails que nous vous envoyons (si vous choisissez de vous tenir au courant des produits et des offres).
4. votre adresse IP, qui est une série de chiffres associés de manière unique à votre ordinateur et qui est enregistrée par notre serveur web lorsque vous demandez une page ou un composant sur le site. Cette information est utilisée pour surveiller votre utilisation du site.
5. les données enregistrées par le site web qui nous permettent de vous reconnaître et de connaître vos préférences, ce qui vous évite de devoir saisir à nouveau les informations lorsque vous revenez sur le site web. Ces données sont collectées localement sur votre ordinateur grâce à l'utilisation de cookies. La plupart des navigateurs peuvent être programmés de manière à vous avertir avant de télécharger des cookies ou à les refuser. Les informations relatives à ce fait peuvent être trouvées dans votre navigateur sous "Aide" possibilités.

### CE QUE NOUS FAISONS DE VOS INFORMATIONS

Toutes les informations personnelles que nous collectons à partir de ce site sont utilisées conformément à la loi sur la protection des données de 1998 et aux autres lois applicables. Les détails que nous recueillons sont utilisés pour:

1. traiter votre commande, fournir un service à la clientèle (nous pouvons transférer vos données à une autre organisation pour l'approvisionnement / la livraison de produits ou de services que vous avez achetés et / ou assurer le service à la clientèle);
2. dans certains cas, nous pouvons utiliser votre adresse e-mail pour vous envoyer des informations sur nos autres produits et services. Dans ce cas, vous aurez la possibilité de choisir d'entrer ou de sortir avant de finaliser votre achat.

Nous pouvons être amenés à partager les informations que nous collectons avec d'autres sociétés à des fins administratives. Nous pouvons utiliser des tiers pour effectuer certaines activités, telles que le traitement et le tri des données, la surveillance de la façon dont les clients utilisent le site et l'émission de nos e-mails pour nous. Nous pouvons utiliser des critères logiciels pour empêcher le spam. Les tiers ne sont pas autorisés à utiliser vos données personnelles à leurs propres fins.

### VOS DROITS

Vous avez le droit de demander une copie des informations que nous gérons actuellement. Pour obtenir ces informations, veuillez nous envoyer vos coordonnées via notre formulaire de contact.

### AUTRES SITES WEB

Cette déclaration de confidentialité ne concerne que ce site web. Tous les autres sites web vers lesquels notre site web est lié sont soumis à leur propre politique, qui peut être différente de la nôtre.



## **ACCEPTATION DES CONDITIONS**

En accédant au contenu de ce site web (voir URL) (le "site web"), vous acceptez d'être lié par les conditions d'utilisation définies ici et vous acceptez notre politique de confidentialité, qui est disponible sur cette page. Si vous êtes en désaccord avec l'un des termes de cet accord, vous ne devez pas utiliser l'un des produits ou services listés sur le site et quitter immédiatement le site.

Vous vous engagez à ne pas utiliser le site web à des fins illégales et à respecter toutes les lois et réglementations en vigueur. Vous vous engagez à utiliser le site web d'une manière qui ne nuit pas à ses performances, ne corrompt pas son contenu et ne nuit pas à sa fonctionnalité globale.

Vous vous engagez également à ne pas compromettre la sécurité du site ou à ne pas tenter d'obtenir l'accès à des zones sécurisées ou à des informations sensibles.

Vous acceptez d'assumer l'entière responsabilité de toute réclamation, coût, responsabilité, perte, frais, y compris les frais d'avocat, que nous pourrions encourir d'une violation des termes et conditions, du présent accord.

## **MODIFICATIONS**

Le membre de l'association Zermatt Apartment se réserve le droit de modifier toute partie de cet accord sans préavis et votre utilisation du site sera considérée comme une acceptation de cet accord.

Nous conseillons aux utilisateurs de vérifier régulièrement les termes et conditions de cet accord.

Le membre de l'association Zermatt Apartment a la discrétion absolue de modifier ou de supprimer cette partie ou n'importe quelle partie de ce site web, sans avertissement ou responsabilité découlant d'une telle action.

## **HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG**

Die Zermatt Apartment Verein Mitglied wird unter keinen Umständen für indirekte, spezielle oder Folgeschäden, einschließlich Business-, Umsatz-, Gewinn-, oder Datenverlust in Bezug auf Ihre Nutzung der Website, haftbar gemacht.

Nichts in dieser Vereinbarung untersteht jegliche Haftung ausschließlich dem Tod oder Personenschäden entstanden als Folge der Nachlässigkeit von Die Zermatt Apartment Verein Mitglied, seine Mitarbeiter oder Vertreter.

## **COPYRIGHT**

Tous les droits de propriété de l'association des appartements de Zermatt, tels que les marques déposées, les noms commerciaux, les brevets, les modèles d'utilité et autres droits de propriété dérivés de l'esthétique ou de la fonctionnalité du site, restent la propriété de l'association des appartements de Zermatt.

En utilisant ce site, vous acceptez de respecter l'ensemble des droits de propriété de l'association Zermatt Apartment et vous vous abstenrez de copier, télécharger, transmettre, reproduire, imprimer ou utiliser tout matériel contenu sur ce site à des fins commerciales.

## **EXCLUSIONS DE RESPONSABILITÉ**

Les informations sont fournies en partant du principe que le site web n'est pas impliqué dans les conseils et qu'il ne faut pas s'y fier entièrement pour prendre une décision.

Les informations contenues sur le site sont fournies "en l'état", sans garantie d'exactitude, d'expression ou de toute autre indication concernant l'aptitude à l'emploi, la compatibilité ou la sécurité des composants du site.

Nous ne garantissons pas la disponibilité continue du site et ne pouvons pas garantir que toute présentation du site sera exempte d'erreurs.



### **TROISIÈME PARTIE**

Le site web peut contenir des hyperliens vers des sites web gérés par des tiers. Nous n'avons aucun contrôle sur ces sites web et n'assumons aucune responsabilité quant à leur contenu. L'inclusion d'hyperliens vers de tels sites web n'implique pas l'approbation des opinions, déclarations ou informations contenues dans ces sites web. Tous les e-mails qui nous sont envoyés sont vérifiés par un logiciel de prévention des spams fourni par un tiers.

### **LA RÉOLUTION**

Si l'une des dispositions du présent accord est jugée invalide ou inapplicable, cette disposition sera exclue et les autres dispositions resteront en vigueur.

### **DROIT APPLICABLE ET COMPÉTENCE**

Cet accord est régi par les lois de la Suisse et chaque utilisateur du site est tenu d'être lié exclusivement à la juridiction des tribunaux suisses sans référence aux règles de sélection des lois.

